

Nagħti l-kunsens tiegħi.

(L.S.)

GEORGE ABELA  
President

1 ta' Dicembru, 2009

**ATT Nru. XIX tal-2009**

*ATT għall-approprijazzjoni ta' somma ta' mhux iżjed minn biljun, disa' mija u wieħed miljuni, disa' mija u sebat elef, tliet mija u tnejn u sittin Euro għas-servizz tas-sena finanzjarja 2010.*

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità tal-istess, hareġ b' ligi dan li ġej:-

1. Dan l-Att jista' jissejjah l-Att tal-2009 dwar l-Approprijazzjoni (2010). Titolu fil-qosor.

2. Somma ta' mhux iżjed minn biljun, disa' mija u wieħed miljuni, disa' mija u sebat elef, tliet mija u tnejn u sittin Euro għandha u qiegħda b'dan tittiehed mill-Fond Konsolidat sabiex jithallsu l-ispejjeż matul is-sena finanzjarja 2010 taħt il-Voti speċifikati fl-Iskeda ma' dan l-Att. Approprijazzjoni.

## SKEDA

2010

## I. Infiq Rikorrenti

Vot	Titolu	Ammont €
1.	Uffiċċju tal-President .....	1,939,504
2.	Kamra tad-Deputati .....	3,160,000
5.	Uffiċċju tal-Prim Ministru .....	22,705,000
6.	Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku .....	452,971
7.	Forzi Armati ta' Malta .....	42,112,000
8.	Turiżmu .....	33,156,000
9.	Gvern Lokali .....	32,105,000
10.	Informazzjoni .....	1,165,000
11.	Stamperija tal-Gvern .....	1,386,000
12.	Uffiċċju Elettorali .....	1,737,000
13.	Ministeru tal-Affarijiet Barranin .....	25,105,000
14.	Ministeru għal Għawdex .....	55,420,043
15.	Ministeru għall-Infrastruttura, Trasport u Komunikazzjoni .....	65,931,000
16.	Avjazzjoni Ċivili .....	2,448,000
17.	Diviżjoni tar-Registru Pubbliku u tal-Artijiet .....	2,535,000
18.	Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali .....	93,516,000
19.	Ministeru tal-Edukazzjoni, Kultura, Żgħażaġh u Sport .....	150,326,000
20.	Edukazzjoni .....	134,690,000
21.	Libreriji .....	1,440,000
22.	Ministeru għall-Politika Soċjali .....	39,856,000
23.	Sigurtà Soċjali .....	189,127,000
25.	<i>Standards</i> fil-Ħarsien Soċjali .....	922,000
26.	Saħħa .....	289,065,000
27.	Anzjani u Kura fil-Komunità .....	53,498,000
28.	Impjiegi u Relazzjonijiet Industrijali .....	1,248,000
29.	Ministeru tal-Finanzi, l-Ekonomija u Investiment .....	100,847,000
30.	Teżor .....	9,593,000
31.	Pensjonijiet .....	1,565,000
33.	Taxxi Interni .....	6,080,000
34.	Dwana .....	11,756,000
35.	V.A.T. ....	5,412,000
36.	Kuntratti .....	1,195,000
37.	Politika Ekonomika .....	1,108,000
38.	Taqsimha Proprjetà tal-Gvern .....	3,164,000

A 741

Vot	Titolu	Ammont €
39.	Kummerċ .....	2,223,000
40.	Konsumatur u Kompetizzjoni .....	2,214,000
41.	Ministeru tal-Ġustizzja u l-Intern .....	16,205,594
42.	Servizz Ġudizzjarju .....	8,047,250
43.	Pulizija .....	45,013,000
44.	Servizzi Korrettivi .....	8,674,000
45.	Protezzjoni Ċivili .....	4,070,000
<b>Infiq Rikorrenti Totali .....</b>		<b>1,472,212,362</b>

## II. Infiq Programm Kapitali

Vot	Titolu	Ammont €
I	Uffiċċju tal-Prim Ministru .....	21,308,000
II	Ministeru tal-Affarijiet Barranin .....	746,000
III	Ministeru għal Għawdex .....	22,065,000
IV	Ministeru għall-Infrastruttura, Trasport u Komunikazzjoni .....	121,988,000
V	Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali .....	50,821,000
VI	Ministeru tal-Edukazzjoni, Kultura, Żgħażaġh u Sport .....	51,132,000
VII	Ministeru għall-Politika Soċjali .....	37,696,000
VIII	Ministeru tal-Finanzi, l-Ekonomija u Investiment .....	103,598,000
IX	Ministeru tal-Ġustizzja u l-Intern .....	20,341,000
<b>Infiq Programm Kapitali Totali .....</b>		<b>429,695,000</b>
<b>Skeda Totali .....</b>		<b>1,901,907,362</b>

Mgħoddi mill-Kamra tad-Deputati fis-Seduta Nru. 171 tal-25 ta' Novembru, 2009.

LOUIS GALEA  
*Speaker*

PAULINE ABELA  
*Skrivan tal-Kamra tad-Deputati*

I assent.

(L.S.)

GEORGE ABELA  
President

1st December, 2009

**ACT No. XIX of 2009**

*AN ACT to appropriate a sum not exceeding one billion, nine hundred and one million, nine hundred and seven thousand, three hundred and sixty-two Euro for the service of the financial year 2010.*

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows:-

Short title.

1. This Act may be cited as the Appropriation (2010) Act, 2009.

Appropriation.

2. A sum not exceeding one billion, nine hundred and one million, nine hundred and seven thousand, three hundred and sixty-two Euro shall be and the same is hereby charged upon the Consolidated Fund to meet expenditure during the financial year 2010 under the Votes specified in the Schedule to this Act.

## SCHEDULE

2010

## I. Recurrent Expenditure

Vote	Title	Amount €
1.	Office of the President .....	1,939,504
2.	House of Representatives .....	3,160,000
5.	Office of the Prime Minister .....	22,705,000
6.	Public Service Commission .....	452,971
7.	Armed Forces of Malta .....	42,112,000
8.	Tourism .....	33,156,000
9.	Local Government .....	32,105,000
10.	Information .....	1,165,000
11.	Government Printing Press .....	1,386,000
12.	Electoral Office .....	1,737,000
13.	Ministry of Foreign Affairs .....	25,105,000
14.	Ministry for Gozo .....	55,420,043
15.	Ministry for Infrastructure, Transport and Communications .....	65,931,000
16.	Civil Aviation .....	2,448,000
17.	Land and Public Registry Division .....	2,535,000
18.	Ministry for Resources and Rural Affairs .....	93,516,000
19.	Ministry of Education, Culture, Youth and Sport .....	150,326,000
20.	Education .....	134,690,000
21.	Libraries .....	1,440,000
22.	Ministry for Social Policy .....	39,856,000
23.	Social Security .....	189,127,000
25.	Social Welfare Standards .....	922,000
26.	Health .....	289,065,000
27.	Elderly and Community Care .....	53,498,000
28.	Industrial and Employment Relations .....	1,248,000
29.	Ministry of Finance, the Economy and Investment .....	100,847,000
30.	Treasury .....	9,593,000
31.	Pensions .....	1,565,000
33.	Inland Revenue .....	6,080,000
34.	Customs .....	11,756,000
35.	V.A.T. ....	5,412,000
36.	Contracts .....	1,195,000
37.	Economic Policy .....	1,108,000
38.	Government Property Division .....	3,164,000

A 744

Vote	Title	Amount €
39.	Commerce .....	2,223,000
40.	Consumer and Competition .....	2,214,000
41.	Ministry for Justice and Home Affairs .....	16,205,594
42.	Judicial .....	8,047,250
43.	Police .....	45,013,000
44.	Correctional Services .....	8,674,000
45.	Civil Protection .....	4,070,000
<b>Total Recurrent Expenditure .....</b>		<b>1,472,212,362</b>

## II. Capital Programme Expenditure

Vote	Title	Amount €
I	Office of the Prime Minister .....	21,308,000
II	Ministry of Foreign Affairs .....	746,000
III	Ministry for Gozo .....	22,065,000
IV	Ministry for Infrastructure, Transport and Communications .....	121,988,000
V	Ministry for Resources and Rural Affairs .....	50,821,000
VI	Ministry of Education, Culture, Youth and Sport .....	51,132,000
VII	Ministry for Social Policy .....	37,696,000
VIII	Ministry of Finance, the Economy and Investment .....	103,598,000
IX	Ministry for Justice and Home Affairs .....	20,341,000
<b>Total Capital Programme Expenditure .....</b>		<b>429,695,000</b>
<b>Total Schedule .....</b>		<b>1,901,907,362</b>

Passed by the House of Representatives at Sitting No. 171 of the 25th November, 2009.

LOUIS GALEA  
*Speaker*

PAULINE ABELA  
*Clerk to the House of Representatives*

